

§ 1. Przy przywozie niżej wymienionych ryb słodkowodnych pobiera się, za pozwoleniem Ministra Skarbu, cło niższe w następującej wysokości:

Pozycja taryfy celnej przywózowej	Nazwa towaru	Cło niższe od 100 kg w złotych
116 z p. 6	szczupaki	26.—
116 z p. 6	sandacze	50.—

§ 2. (1) Gdy przed wydaniem do wolnego obrotu towaru, wyszczególnionego w § 1, strona nie złożyła podania o udzielenie jej pozwolenia na zastosowanie cła niższego do tego towaru, Minister Skarbu może dodatkowo wydać pozwolenie i zarządzić zwrot różnicy pomiędzy należnościami celnymi pobranymi a przypadającymi na zasadzie rozporządzenia niniejszego, jeżeli:

- a) przed wydaniem towaru do wolnego obrotu została ustalona na wniosek strony tożsamość towaru w sposób określony przepisami wykonawczymi do prawa celnego i jeżeli
- b) strona złożyła, w ciągu 30 dni od daty uiszczenia, zakredytowania lub odroczenia należności celnych, podanie o zastosowanie do odprawionego towaru cła niższego oraz o zwrot różnicy pomiędzy należnościami celnymi pobranymi a przypadającymi na zasadzie rozporządzenia niniejszego.

(2) W przypadkach, gdy przed podjęciem do wolnego obrotu towaru, wymienionego w § 1,

strona złożyła podanie o udzielenie jej pozwolenia na zastosowanie cła niższego, lecz podjęła towar do wolnego obrotu przed otrzymaniem takiego pozwolenia, Minister Skarbu może zarządzić zwrot różnicy pomiędzy należnościami celnymi pobranymi a przypadającymi na zasadzie rozporządzenia niniejszego, jeżeli, przy zachowaniu przepisu ust. (1) lit. a), strona złożyła podanie o zwrot wspomnianej różnicy w ciągu 30 dni od daty uiszczenia, zakredytowania lub odroczenia należności celnych, przypadających od danego towaru. Strona powinna przy tym powołać się na poprzednio złożone podanie o wydanie pozwolenia na zastosowanie cła niższego, albo też na otrzymane, na skutek tego podania, pozwolenie Ministra Skarbu.

(3) Jeżeli strona wniosła zażalenie w sprawie zastosowania taryfy celnej lub przepisów celných, bieg 30-dniowych terminów, określonych w ust. (1) i (2), rozpoczyna się od daty doręczenia stronie orzeczenia ostatecznego w administracyjnym toku instancyj.

(4) Podanie określone w ust. (1) i (2) strona powinna złożyć, dołączając kwit celny, w urzędzie celnym, który dokonał odprawy. Urząd celny prześle otrzymane podanie do Ministerstwa Skarbu wraz z przechowanymi w urzędzie dowodami stwierdzającymi tożsamość towaru.

§ 3. Rozporządzenie niniejsze wchodzi w życie z dniem ogłoszenia i obowiązuje do dnia 1 marca 1939 r.

Minister Skarbu: *E. Kwiatkowski*

669

OBWIESZCZENIE MINISTRA SPRAW ZAGRANICZNYCH

z dnia 25 listopada 1938 r.

o sprostowaniu błędów w tekście konwencji międzynarodowych o przewozie towarów kolejami żelaznymi (K. M. T.) oraz o przewozie osób i bagażu kolejami żelaznymi (K. M. O.), podpisanych w Rzymie dnia 23 listopada 1933 r.

Na podstawie art. 5 ust. (1) pkt 3) dekretu Prezydenta Rzeczypospolitej z dnia 6 września 1935 r. o wydawaniu Dziennika Ustaw Rzeczypospolitej Polskiej (Dz. U. R. P. Nr 68, poz. 423) prostuje się następujące błędy w przekładzie polskim:

konwencji międzynarodowej o przewozie towarów kolejami żelaznymi (K. M. T.), podpisanej w Rzymie dnia 23 listopada 1933 r. (Dz. U. R. P. z 1937 r. Nr 89, poz. 642), a mianowicie:

1) na stronie 1584 w wierszu 1 od góry zamiast wyrazu „zgęszczone” powinno być „sprężone”;

2) na stronie 1587 w wierszu 14 od dołu zamiast wyrazów „jedna tylko osoba” powinno być „jedna tylko osoba fizyczna”;

3) na stronie 1590 w wierszu 7 od dołu zamiast wyrazów „nadania należy” powinno być „nadania, należy”;

4) na stronie 1597 w wierszu 9 i 10 od góry zamiast wyrazów „kilkoma kolejami żelaznymi” powinno być „kilkoma sieciami kolei żelaznych”;

5) na stronie 1597 w wierszu 14 od góry zamiast wyrazów „ilość kolei żelaznych” powinno być „ilość sieci”;

6) na stronie 1606 w wierszu 15 od góry zamiast wyrazów „zatrzymano jest” powinno być „zatrzymano, jest”;

7) na stronie 1610 w wierszu 19 od dołu zamiast wyrazów „która ją dzierży” powinno być „która go dzierży”;

8) na stronie 1616 w wierszu 11 od dołu zamiast wyrazu „przekroczenia” powinno być „przekroczenie”;

9) na stronie 1617 w wierszu 12 od dołu zamiast wyrazów „od dnia wniesienia reklamacji” powinno być „od dnia reklamacji”;

10) na stronie 1617 w wierszu 10 od dołu zamiast wyrazu „wniesienia” powinno być „wytoczenia”;

11) na stronie 1623 w wierszu 19 od góry zamiast wyrazu „wydania” powinno być „oddania”;

12) na stronie 1654 w wierszu 2 od góry zamiast wyrazów „opóźniony zwrot” powinno być „opóźnioną dostawę”;

oraz w przekładzie polskim konwencji międzynarodowej o przewozie osób i bagażu kolejami żelaznymi (K. M. O.), podpisanej w Rzymie dnia 23 listopada 1933 r. (Dz. U. R. P. z 1938 r. Nr 35, poz. 300):

1) na stronie 603 w wierszu 1 i 2 od góry zamiast wyrazów „dnia wniesienia reklamacji” powinno być „dnia reklamacji”;

2) na stronie 603 w wierszu 3 i 4 od góry zamiast wyrazu „wniesienia” powinno być „wytoczenia”.

Minister Spraw Zagranicznych: *Beck*

Tłoczono z polecenia Ministra Sprawiedliwości w Drukarni Państwowej w Warszawie.

103578

Cena 20 gr

Prenumerata Dz. U. R. P. wynosi w kraju 8 zł kwartalnie (32 zł rocznie). Władze, urzędy i instytucje państwowe oraz władze samorządu terytorialnego opłacają 6 zł kwartalnie (24 zł rocznie) tytułem porta pocztowego. Prenumeratę wpłacać należy z góry przed początkiem każdego kwartału, półrocza lub roku.

Zamówienia na prenumeratę jak również na numery pojedyncze wykonywa się jedynie po wpłaceniu należności. Reklamacje z powodu nieotrzymania poszczególnych numerów wnosić należy do właściwych urzędów pocztowych niezwłocznie po otrzymaniu następnego kolejnego numeru. Reklamacji spóźnionych lub wniesionych niewłaściwie nie uwzględnia się.

Wszelkie wpłaty na Dz. U. R. P. wnosić należy za pośrednictwem P. K. O. na konto czekowe Dz. Ustaw 30-130.